址 郵 The Chinese Times 報本 443-445 Carrall Street P.O. Box 260 Phone Sey. 7092 Vancouver, B. C.

華

Ξ

期

自利爭

生活運動一句能以身份 之風氣 後

一毛一毛 元五元五 行

頂 百 年 四 月 年 號

歲次甲戌

以供搭客遊覽

號由雲埠

開

海停泊數天

號均安理處代埠城

529 Cormorant St. Phone, Garden 6914

QUON ON CO.

Victoria B. C.

●元五十七位檯二▶

▼元五十五位艙大▶

兀月卅九号 安均處理代母云 脳 FRANK MAH QUON ON CO. Travelling Agent 2541 Pender St. E Dodwell & Company Limited Phone Sey. 2942 Vancouver B. G.

四月

四月

三月

月

布地羅_·

船名 栗水茂代理詩丕亞蘇路 一本報有字花紙袋發售 到雲域埠

行銀路資 THE ROYAL BANK OF CANADA

Montreal, Canada

行藥生活理代華高雲 Wat Sang Co. Ltd. 87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

船量巨大 行期快捷 **陥食生鮮**

坎

拿

大六

月二日

俄國皇后六月十二

日

日本皇后六月

船號 由雲埠開行日期表 陽曆日期

諸君入埠請到永生號

(五拾壹號)接洽

司公生葉理代埠雲

不取代 YIP SANG CO. LTD. 收銀打 51 Pender St. E. 電寫電 Vancouver, B. C. 費紙報

平洋客務總司理司徒旄佈太

處信通旄徒司 SETO MORE

亞洲皇后五月十九日

日本皇后五

月

五

日

俄國皇后四月廿

日

Pacific Passenger Agent Canadian Pacific Rly Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪 J. J. FORSTER Steamship General Passenger Agent

Vancouver, B. C.

現整 Co. 理 色羊毛線 103 Pender St

四辦 函索 II Vancou wer B. C

DOLLAR STEAMSHIP LINES

Vancouver, ". C.

美 或

R 設消遺室 福食豐水佈置齊備鐵床毡船重新改設鋪陳 四月廿八開 三州一開

駿馬理代埠宾

Mar June 258 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 2947-L

與原中理代華高云 Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey 4425

德均馬理司務客人華 Stanley Mar 465 Howe St.

瑞呈馬理代埠城 Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5831